IN THE SPECIFICATION

Page 1, between the title of the invention and the first line of the text, insert the following:

CROSS-REFERENCE TO RELATED APPLICATION

This Application is a Section 371 National Stage Application of International Application No. PCT/EP2003/010180, filed September 12, 2003 and published as WO 2004/053422 Al on June 24, 2004. not in English, the contents of which are incorporated by reference in their entirety.

FIELD OF INVENTION

Page 1, after line 2 of the text, insert the following heading:

BACKGROUND OF THE INVENTION

Page 2, after line 31 (before the start of the last paragraph), insert the following heading:

SUMMARY OF THE INVENTION

Page 6, after line 23, insert the following heading:
BRIEF DESCRIPTION OF THE DRAWINGS

Page 6, after line 36 (before the start of the last paragraph), insert the following heading:

DETAILED DESCRIPTION OF THE PREFERRED EMBODIMENTS

Please replace the paragraph beginning on page 11, line 11 and ending on page 11, line 17 with the following paragraph:

When the cartridge identification has been read by the apparatus 1 located within the firearm, the user has been authenticated over the authentication interface 8 and/or the required data have been received via the data interface 7 and the cartridge password has been calculated and has been transmitted to the cartridge or the apparatus 11, a shot can be released. In preferred embodiments, the releasing of the cartridge 3 or the energy barrier 15 is performed by transmitting of the correct cartridge password prior to or with operating the trigger or transferring of the firing energy or the energy firing impulse.